

Programmübersicht 2016 W

Sales Programme 2016 W

Werkzeuge zur Herstellung von Cosiflor Plissees

Tools for the Fabrication of Cosiflor Pleated Blinds



Programmübersicht - Werkzeuge **Sales Programme - Tools**

2016 W

Alle Abbildungen und Beschreibungen in dieser Programmübersicht sind unverbindlich. Wir behalten uns Änderungen hinsichtlich Technik und Ausführung vor. Diese resultieren aus der ständigen Weiterentwicklung und Optimierung unsererseits und unserer Lieferanten. Spezielle Ersatzteile und Sonderanfertigungen sind ggf. auf Anfrage erhältlich.

Trotz sorgfältiger inhaltlicher Kontrolle können wir Druckfehler und Irrtümer nicht ausschließen.
Diese begründen keinen Anspruch auf Schadensersatz.

08/2016

All illustrations and descriptions in this sales programme are non-binding. We reserve the right to make modifications in technology and design. These result from the continuous development and optimisation through us and our suppliers. Particular spare parts and special designs are available on request if required.

Despite checking the content carefully, we cannot rule out misprints or errors. These do not justify claims for compensation.

08/2016

Inhaltsübersicht

Cosiflor® Manuelle Stanzen / <i>Manual Punches</i>	4
Cosiflor® Pneumatische Stanzen / <i>Pneumatic punches</i>	11
Cosiflor® Bohrschablonen / <i>Drill jigs</i>	17
Cosiflor® Stoffbearbeitung / <i>Fabric handling</i>	20
Cosiflor® Fädelstationen, Tische & Schieber / <i>Cording stations, tables & clamp sets</i>	32
Cosiflor® Einzelwerkzeuge / <i>Single tools</i>	43
Cosiflor® Ersatzteile / <i>Spare parts</i>	54

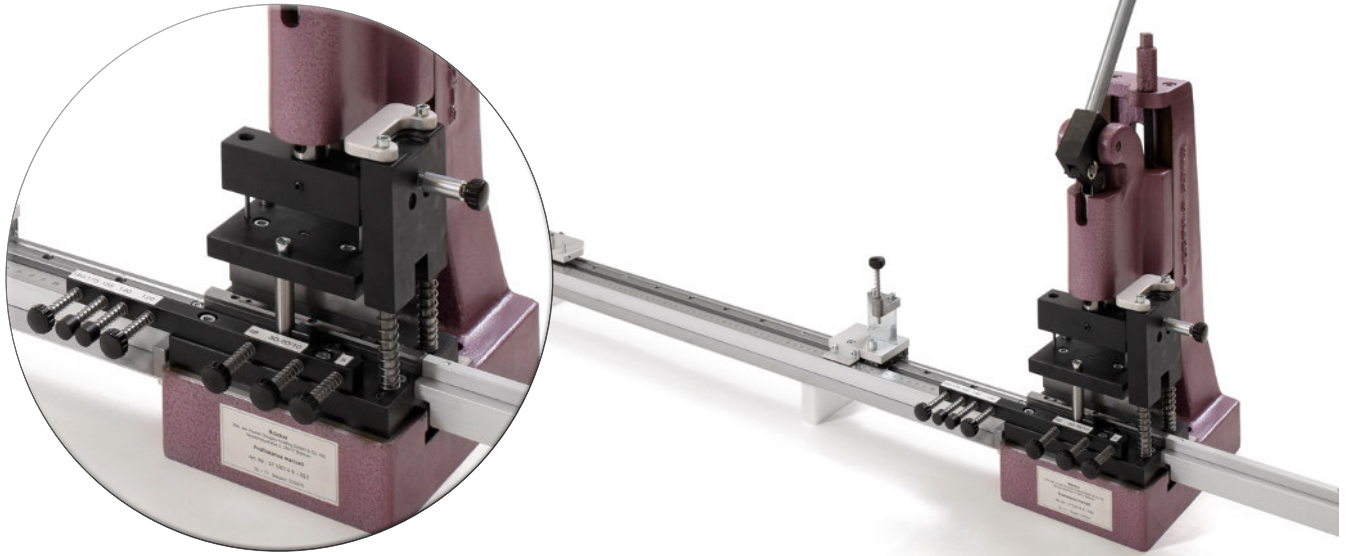
Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Manuelle Stanzen / Manual Punches

536 10 001 90 00	Profilstanze manuell <i>Profile punch manual</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Technische Spezifikation

- manuelle Profilstanze mit Ausleger und Hilfsanschlagen
- kein Einstellen der Anlagenbreite notwendig, das Aluminiumprofil dient als Längenmaß
- zum Stanzen und Ablängen des Keders sowie Stanzen aller gängigen Aluminiumprofile
- stanzt 5 mm Löcher für die Schnurführungsöse und 3,5 mm Löcher für die Hohlrinne zur Federbefestigung

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B×T×H): 16 cm×23,5 cm×84 cm
- Maße Ausleger links (B×T×H): 250 cm×85 cm×6 cm
- Maße Ausleger rechts (B×T×H): 150 cm×80 cm×9 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B×T): 770 cm×50 cm

Technical Specification

- manual punch with cantilever and stops
- no adjusting of the length, the aluminum profile serves as a jig
- punches and cut the PVC fixing profile as well as all common aluminium profiles
- punches 5 mm holes for the cord eye and 3,5 mm holes for the fixing rivet for spring

Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w×d×h): 16 cm×23.5 cm×84 cm
- dimensions cantilever left (w×d×h): 250 cm×85 cm×6 cm
- dimensions cantilever right (w×d×h): 150 cm×80 cm×9 cm
- required space in the production (w×d): 770 cm×50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 009 90 00	Adapter 80 mm inkl. Anschlagleiste für Profilstanze manuell <i>Adaptor 80 mm incl. bar with limit stop pins for profile punch manual</i>	1 Satz/set



• Nachrüstsatz mit neuen Anschlägen für das Modell F-Touch

• retrofit package with all new stops for the model type F-Touch

536 10 011 90 00	Stanze für Seitenführungsschiene DFC '12, ohne Anschlag <i>Punch for guide bar DFC '12, without stop</i>
------------------	---

1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Stanze ohne Ausleger und Anschläge
- zum Stanzen der Seitenführungsschiene DF Comfort '12
- stanzt ein ovales Langloch zur Positionierung der Ausgleichsstücke SFS DFC '12

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B×T×H): 16 cm×23,5 cm×84 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B×T): 16 cm×50 cm

Technical Specification

- manual punch without cantilever and limit stops
- punches the side bar for DF Comfort '12
- punches an oval long hole for the levelling piece guide bar DFC '12

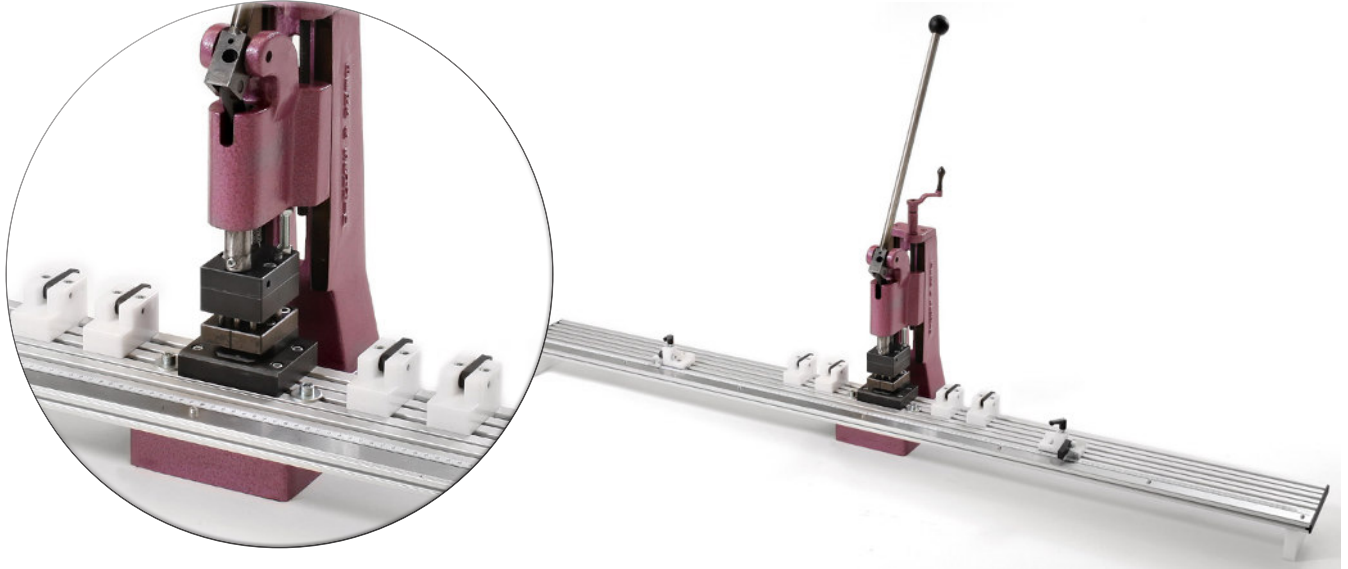
Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w×d×h): 16 cm×23.5 cm×84 cm
- required space in the production (w×d): 16 cm×50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 012 90 00	Stanze für Seitenführungsschiene DFC '12, mit Anschlag <i>Punch for guide bar DFC '12, with stop</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Stanze mit Ausleger und Anschlägen für die Seitenführungsschiene DF Comfort '12
- durch die festen und variablen Anschläge muss das Stanzmaß nicht manuell eingestellt werden
- stanzt ein ovales Langloch zur Positionierung der Ausgleichsstücke SFS DFC '12

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B × T × H): 16 cm × 23,5 cm × 84 cm
- Maße inkl. Ausleger (B × T × H): 171 cm × 23,5 cm × 84 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 171 cm × 50 cm

Technical Specification

- manual punch with cantilever and stops for the guide bar DF Comfort '12
- find automatically the correct punch positions, because of the fixed and variable stops
- punches an oval long hole for the levelling piece guide bar DFC '12

Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w × d × h): 16 cm × 23.5 cm × 84 cm
- dimensions cantilever (w × d × h): 171 cm × 23.5 cm × 84 cm
- required space in the production (w × d): 171 cm × 50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 021 90 00	Stanze für Schnurbremse, <u>einfache Ausführung</u> <i>Punch for cord brake, <u>light version</u></i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Stanze für die Schnurbremse '10, für geringe Stückzahlen
- zum Stanzen der Schiene 2-Kanal
- kein Abmessen der Stanzposition durch integrierte Anschläge
- klinkt einen Teil des Quersteges aus und stanzt 2 Rasthaken

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B × T × H): 45 cm × 23,5 cm × 84 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 45 cm × 50 cm

Technical Specification

- manual punch for the cord brake '10, for small quantities
- for punching the rail 2-channel
- no adjusting of the punch positions, because of the integrated stops
- notches a part of the stop ridge of the profile and punches 2 barbed hooks in the profile

Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w × d × h): 45 cm × 23.5 cm × 84 cm
- required space in the production (w × d): 45 cm × 50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 022 90 00	Stanze für Schnurbremse <i>Punch for cord brake</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Stanze für die Schnurbremse '10
- zum Stanzen der Schiene 2-Kanal
- kein Abmessen der Stanzposition durch integrierte Anschläge
- klinkt einen Teil des Quersteiges aus und stanzt 2 Rasthaken

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B × T × H): 45 cm × 23,5 cm × 84 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 45 cm × 50 cm

Technical Specification

- manual punch for the cord brake '10
- for punching the rail 2-channel
- no adjusting of the punch positions, because of the integrated stops
- notches a part of the stop ridge of the profile and punches 2 barbed hooks in the profile

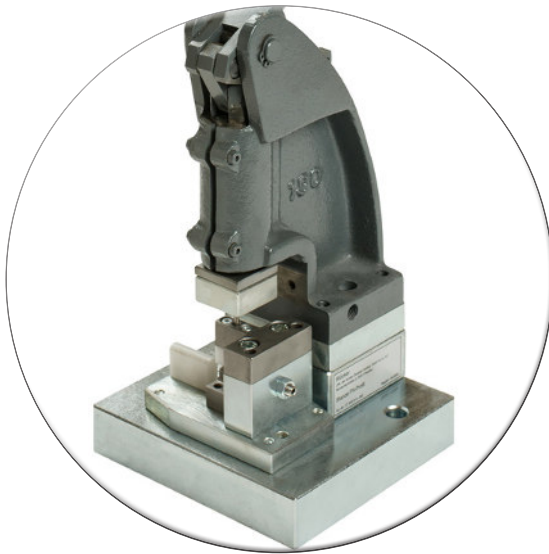
Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w × d × h): 45 cm × 23.5 cm × 84 cm
- required space in the production (w × d): 45 cm × 50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 031 90 00	Stanze für Spannschiene <i>Punch for tensioning rail</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Stanze für die Spannschiene
- kein Abmessen der Stanzposition durch integrierten Anschlag
- zum Stanzen eines 3 mm Lochs für den Spanndraht in die Spannschiene bei DF Anlagen

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B × T × H): 15 cm × 15 cm × 85 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 15 cm × 50 cm

Technical Specification

- manual punch for the tensioning rail
- no adjusting of the punch positions, because of the integrated stops
- punches a 3 mm hole for the tensioning wire for DF blinds

Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w × d × h): 15 cm × 15 cm × 85 cm
- required space in the production (w × d): 15 cm × 50 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Manuelle Stanzen
Manual Punches

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 10 041 90 00	Ösenpresse <i>Spindle for rivet</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- manuelle Presse zur Befestigung einer Feder mittels Hohlriete
- stanzt die Hohlriete ohne Vorbohren ein

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B x T x H): 19 cm x 14,5 cm x 28,5 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B x T): 25 cm x 43 cm

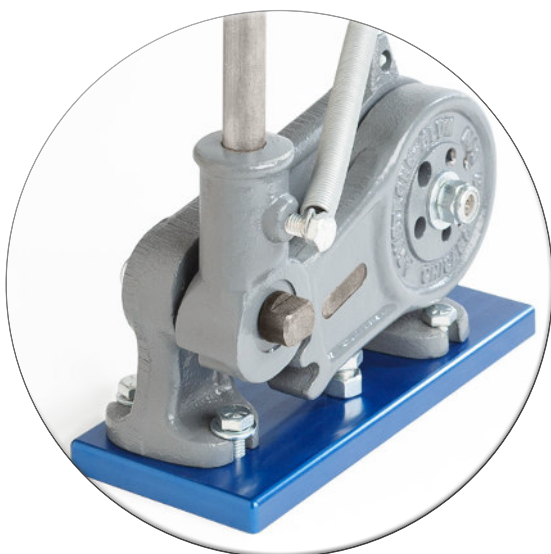
Technical Specification

- manual press for fixing a spring via rivet
- fixed the spring without pre-drilling

Technical Datas

- dimensions press frame with lever (w x d x h): 19 cm x 14.5 cm x 28.5 cm
- required space in the production (w x d): 25 cm x 43 cm

536 10 051 90 00	Stahlwellenabschneider <i>Steel shaft cutter</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Technische Spezifikation

- Zum Abschneiden der V-Welle

Technische Daten

- Maße Pressenkörper mit Hebel (B x T x H): 9,2 cm x 21 cm x 70 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B x T): 710 cm x 21 cm

Technical Specification

- for cutting of the V-shaft

Technical Datas

- dimensions press frame with level (w x d x h): 9,2 cm x 21 cm x 70 cm
- required space in the production (w x d): 710 cm x 21 cm

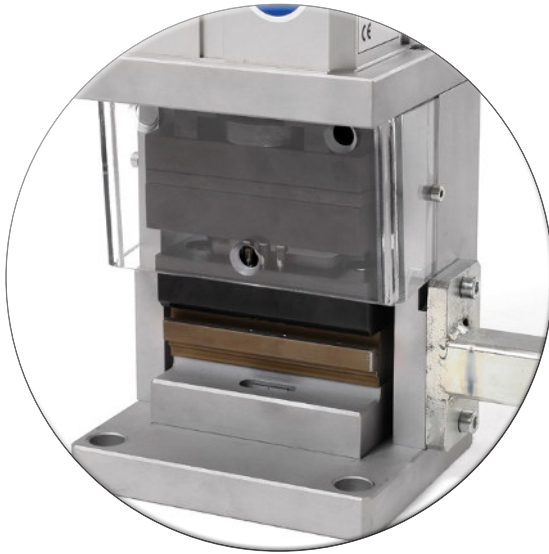
Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Pneumatische Stanzen / *Pneumatic punches*

536 11 001 90 00	Grifflochstanze pneumatisch, für Schiene 2-Kanal <i>Punch for handle pneumatic, for rail 2-channel</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Technische Spezifikation

- pneumatische Stanze mit Ausleger und Anschlag
- mit abgesetzten Stempeln, dadurch sehr wartungsarm
- stanzt die Löcher für den Bediengriffadapter in die Schiene 2-Kanal

Technische Daten

- Maße Pressenkörper (B × T × H): 15 cm × 15 cm × 30 cm
- Maße Ausleger (B × T × H): 150 cm × 5 cm × 2,5 cm
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 8 bar

Zubehör anstelle des Auslegers:

- Mittenfinder (Art.-Nr. 536 11 999 90 00) zum schnellen Zentrieren der Schiene 2-Kanal (Stanzposition)

Technical Specification

- *pneumatic punch with cantilever and stop*
- *with shouldered dies, therefore low maintenance*
- *punches holes for the adapter for handle for rail 2-channel*

Technical Datas

- *dimensions press frame (w × d × h): 15 cm × 15 cm × 30 cm*
- *dimensions cantilever (w × d × h): 150 cm × 5 cm × 2.5 cm*
- *environmental noise: < 70db(A)*
- *pressurised air: 6–8 bar*

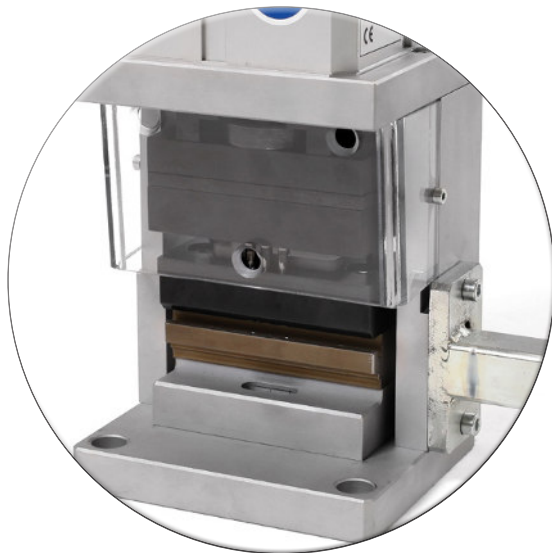
Option instead of cantilever:

- *center finder (art.-no. 536 11 999 90 00) for a fast finding of the middle of the rail 2-channel (punch position)*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 11 002 90 00	Grifflochstanze pneumatisch für Bedienschiene '08 <i>Punch for handle, pneumatic, for operating rail '08</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- pneumatische Stanze mit Ausleger und Anschlag
- mit abgesetzten Stempeln, dadurch sehr wartungsarm
- stanzt die Löcher für den Bediengriffadapter in die Bedienschiene '08

Technische Daten

- Maße Pressenkörper (B × T × H): 15 cm × 15 cm × 30 cm
- Maße Ausleger (B × T × H): 150 cm × 5 cm × 2,5 cm
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 8 bar

Zubehör anstelle des Auslegers:

- Mittenfinder (Art.-Nr. 536 11 999 90 00) zum schnellen Zentrieren der Bedienschiene '08 (Stanzposition)

Technical Specification

- pneumatic punch with cantilever and stop
- with shouldered dies, therefore low maintenance
- punches holes for the adapter for handle for operating rail '08

Technical Datas

- dimensions press frame (w × d × h): 15 cm × 15 cm × 30 cm
- dimensions cantilever (w × d × h): 150 cm × 5 cm × 2.5 cm
- environmental noise: < 70db(A)
- pressurised air: 6–8 bar

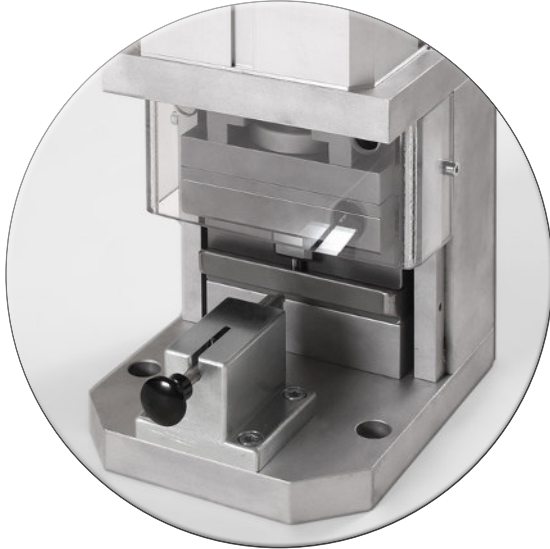
Option instead of cantilever:

- center finder (art.-no. 536 11 999 90 00) for a fast finding of the middle of the operating rail '08 (punch position)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 11 011 90 00	Stanze für Spannbock, pneumatisch <i>Punch for tensioning block, pneumatic</i>	1 St./pc

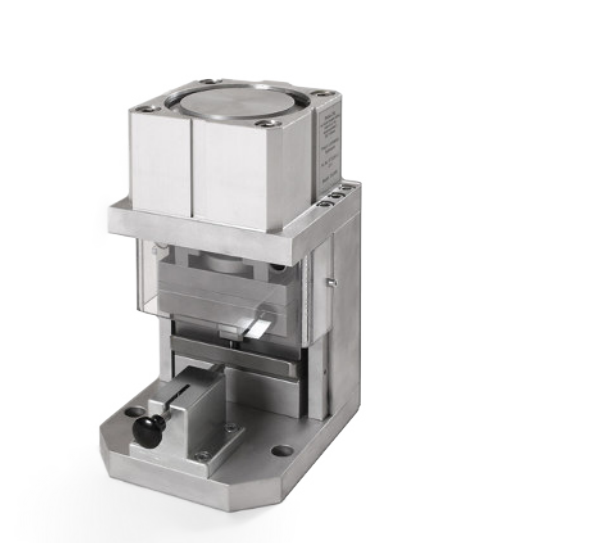


Technische Spezifikation

- pneumatische Stanze
- stanzt das Loch für die Klemmschraube des Spannbocks

Technische Daten

- Maße Pressenkörper (B × T × H): 15 cm × 17,5 cm × 30 cm
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 8 bar



Technical Specification

- *pneumatic punch*
- *punches the hole for the fixing screw for tensioning block*

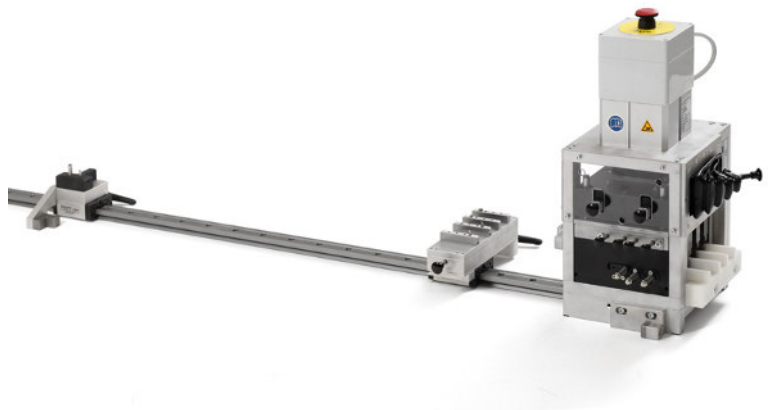
Technical Datas

- *dimensions press frame (w × d × h): 15 cm × 17.5 cm × 30 cm*
- *environmental noise: < 70db(A)*
- *pressurised air: 6 – 8 bar*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 11 021 90 00	Profilstanze, pneumatisch <i>Profile punch, pneumatic</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- pneumatische Stanze mit Ausleger und Anschlägen
- kein Einstellen der Anlagenbreite notwendig, das Aluminiumprofil dient als Längenmaß
- zum Stanzen und Ablängen des Keders sowie Stanzen aller gängigen Aluminiumprofile
- stanzt 5 mm Löcher für die Schnurführungsöse und 3,5 mm Löcher für die Hohniete zur Federbefestigung

Technische Daten

- Maße Pressenkörper (B×T×H): 33 cm×26 cm×48 cm
- Maße Ausleger (B×T×H): 273 cm×3,5 cm×10,5 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B×T): 810 cm×60 cm
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 8 bar

Technical Specification

- *pneumatic punch with cantilever and stops*
- *no adjusting of the length, because you use the aluminum profile as a jig*
- *punches and cuts the PVC profile and all common aluminum profiles*
- *punches 5 mm holes for the cord eye and 3.5 mm holes for the fixing rivet for spring*

Technical Datas

- *dimensions press frame (w×d×h): 33 cm×26 cm×48 cm*
- *dimensions cantilever (w×d×h): 273 cm×3.5 cm×10.5 cm*
- *required space in the production (w×d): 810 cm×60 cm*
- *environmental noise: < 70db(A)*
- *pressurised air: 6–8 bar*

536 11 029 90 00	Adapter 80 mm für Profilstanze pneumatisch <i>Adaptor 80 mm profil for punch pneumatic</i>
------------------	---

1 St./pc



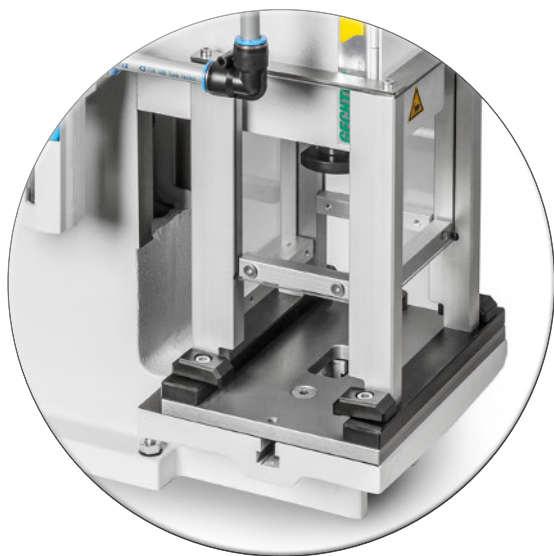
- Adapter für das Modell F-Touch

- *Adaptor for the model type F-Touch*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 11 031 90 00	Presse für Ausklinkwerkzeug, pneumatisch <i>Press for notching tool, pneumatic</i>	1 St./pc



Technische Spezifikation

- pneumatische Pressenkörper
- verwendbar mit dem Ausklinkwerkzeug Griffleiste VS & Bedienschiene 08

Technische Daten

- Maße Pressenkörper (B x T x H): 44 cm x 32 cm x 69 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B x T): 200 cm x 32 cm
- Geräuschemission: <70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 7 bar

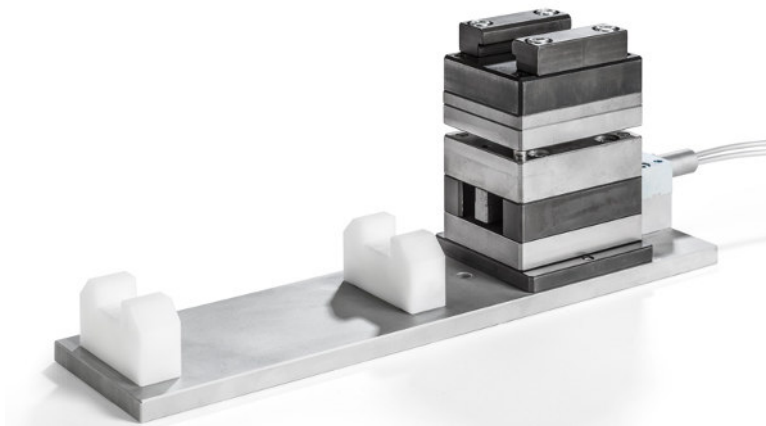
Technical Specification

- pneumatic press body
- usable with notching tool for handle bar VS & operating rail '08

Technical Datas

- dimensions press body (w x d x h): 44 cm x 32 cm x 69 cm
- required space in the production (w x d): 200 cm x 32 cm
- environmental noise: <70db(A):
- pressurised air: 6 - 7 bar

536 11 988 90 00	Auslinkwerkzeug Griffleiste VS für pneumatische Presse <i>Notching tool handle bar VS for pneumatic press</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



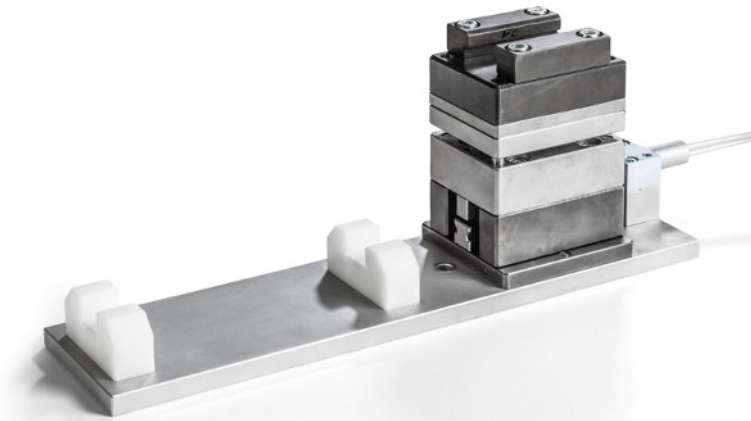
- setzt die Stanzung für die Endkappe

- place the punch for the end cap

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 11 989 90 00	Auslinkwerkzeug Bedienschiene '08 für pneumatische Presse <i>Notching tool operating rail '08 for pneumatic press</i>	1 St./pc

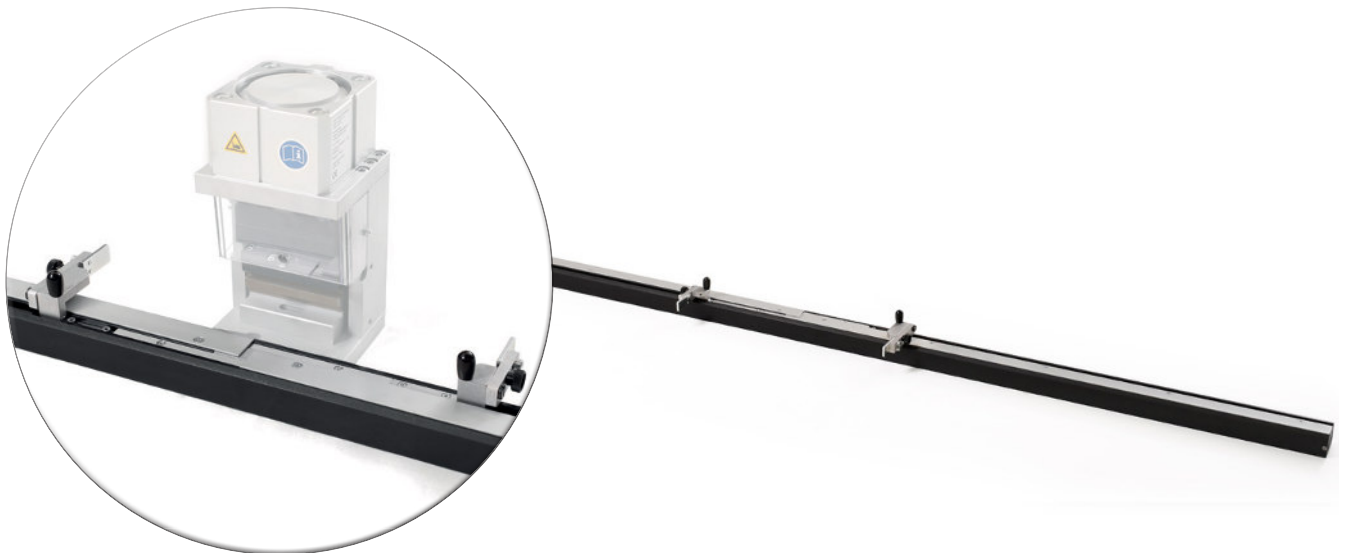


- setzt die Stanzen für die Endkappe

- place the punch for the end cap

536 11 999 90 00	Mittenfinder für pneumatische Grifflochstanze <i>Centre finder for pneumatic punch for handle</i>
------------------	--

1 St./pc



Technische Spezifikation

- Ausleger mit gegenläufigen Anschlägen
- zum Zentrieren des Profils in der Grifflochstanze pneumatisch

Technische Daten

- Maße Ausleger (B × T × H): 200 cm × 6 cm × 4,5 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 200 cm × 25 cm

Technical Specification

- cantilever with counter rotating stops
- to center the profile in the punch for handle pneumatic

Technical Datas

- dimensions cantilever (w × d × h): 200 cm × 6 cm × 4.5 cm
- required space in the production (w × d): 200 cm × 25 cm

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Bohrschablonen / Drill jigs

536 12 001 90 00	Bohrschablone für Bediengriff, Bedienschiene '08 <i>Drill jig for handle, operating rail '08</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen der Bedienschiene '08
- zum Bohren der Löcher für den Bediengriff

- drill jig with clamp for the operating rail '08
- for drilling the holes for fixing the handle

536 12 002 90 00	Bohrschablone für Bediengriff, Schiene 2-Kanal <i>Drill jig for handle, rail 2-channel</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen der Schiene 2-Kanal
- zum Bohren der Löcher für den Bediengriff

- drill jig with clamp for the rail 2-channel
- for drilling the holes for fixing the handle

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 12 003 90 00	Bohrschablone für Designgriff, Schiene 2-Kanal <i>Drill jig for design handle, rail 2-channel</i>	1 St./pc

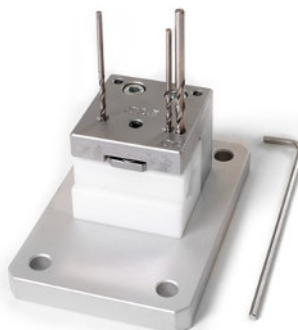


- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen der Schiene 2-Kanal
- zum Bohren der Löcher für den Designgriff

- *drill jig with clamp for the rail 2-channel*
- *for drilling the holes for the design handle*

536 12 021 90 00	Bohrschablone für Bedienstab <i>Drill jig for operating rod</i>
------------------	--

1 St./pc



- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen des Alu-Kurbelrohrs
- zum Bohren der Löcher für den Spannstift
- für Bohrer Ø 2,5 mm und 4,0 mm

- *drill jig with clamp for the alu tube for operating rod*
- *for drilling the holes for the security pin*
- *for drill Ø 2.5 mm and 4.0 mm*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 12 031 90 00	Bohrschablone für Spannbock <i>Drill jig for tensioning block</i>	1 St./pc



- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen der Schiene 2-Kanal
- zum Bohren des Lochs für die Schraube für Spannbock

- *drill jig with clamp for the rail 2-channel*
- *for drilling the hole for the screw for the tensioning block*

536 12 041 90 00	Bohrschablone für PLK-Anlagen <i>Drill jig for PLK-blinds</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Bohrschablone mit Klemmvorrichtung zum Einspannen der Schiene F4/EL/K
- zum Bohren des Lochs für das Getriebe PLK (Art.-Nr. 532 23 572 99 00)

- *drill jig with clamp for the rail F4/EL/K*
- *for drilling the hole for the gear PLK (art.-no. 532 23 572 99 00)*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Stoffbearbeitung / Fabric handling

536 13 001 90 00	Stoffbohrmaschine <i>Drilling machine for fabric</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- elektrische Stoffbohrmaschine
- zum Bohren der Löcher in Plissee- und Wabenplisseestoffe

Technische Daten

- Maße (B × T × H): 23 cm × 31 cm × 45 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 23 cm × 62 cm
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Spannung: ~ 230 V/50 Hz

- electrical fabric drilling machine
- for drilling the holes in pleated and honeycomb fabrics

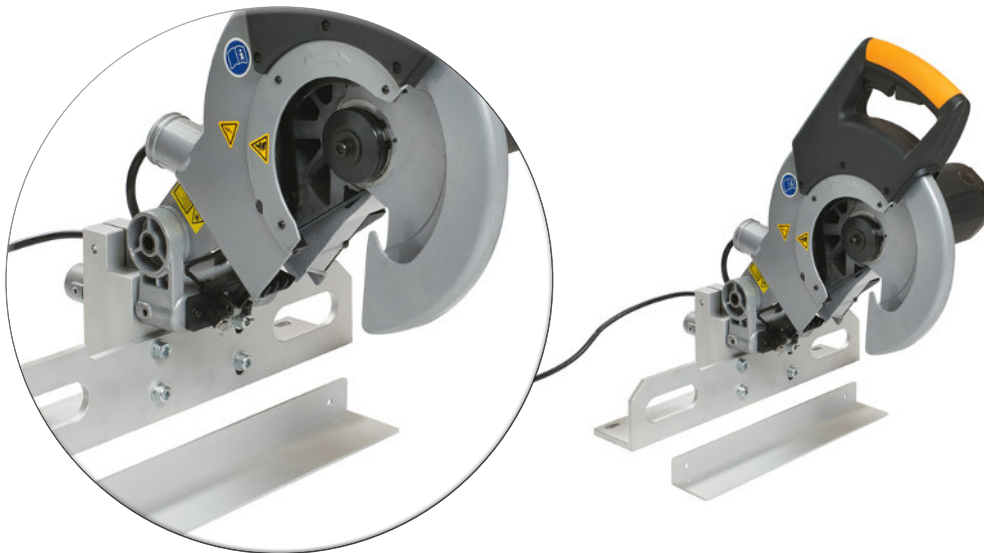
Technical Datas

- dimensions (w × d × h): 23 cm × 31 cm × 45 cm
- required space in the production (w × d): 23 cm × 62 cm
- environmental noise: < 70db(A)
- voltage: ~ 230 V/50 Hz

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 021 90 00	Stoffschneidemaschine, einfache Ausführung, Warmschnitt <i>Fabric saw, light version, hot cut</i>	1 St./pc



- elektrische Stoffschneidemaschine
- zum exakten Zuschnitt der Plisse- und Wabenplisseestoffe
- durch das rotierende Messer (Art.-Nr. 536 18 001 90 00) werden die Stoffkanten versiegelt
- Spezialschliff des Kreismessers für einen geraden, exakten Zuschnitt auch bei hohen Stoffpaketen

Technische Daten

- Maße (B × T × H): 49 cm × 45 cm × 48,5 cm
- Geräuschemission: < 70 db(A)
- Spannung: ~ 230 V/50 Hz
- Motorleistung: 2 KW
- Drehzahl: 2.500 U/min
- Schutzart: 54 IP
- Absicherung: 16 A (träge)
- Durchmesser Kreismesser: 250 mm (min. 230 mm)
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 50 cm × 52 cm

- *electrical fabric cutting machine*
- *for exact cut of pleated and honeycomb fabrics*
- *the edges of the fabrics are sealed because of the rotating knife (art.-no. 536 18 001 90 00)*
- *special cut of the circular blade for an exact cut as well with higher fabric stacks*

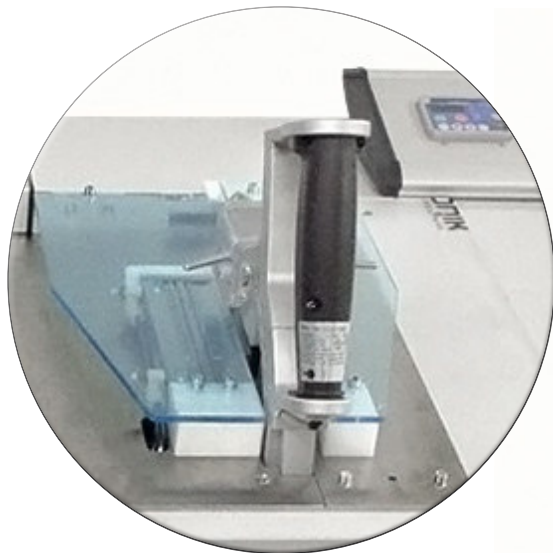
Technical Datas

- *dimensions (w × d × h): 49 cm × 45 cm × 48.5 cm*
- *environmental noise: < 70db(A)*
- *voltage: ~ 230 V/50 Hz*
- *engine power: 2 kw*
- *drive: 2.500 rpm*
- *safety class: 54 IP*
- *fuse protection: 16 A (delayed)*
- *diameter knife: 250 mm (min. 230 mm)*
- *required space in the production (w × d): 50 cm × 52 cm*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 022 90 00	Stoffschneidemaschine mit Drehzahlregulierung, inkl. Tisch <i>Fabric saw with speed regulation, incl. table</i>	1 St./pc



- pneumatisch/elektrische Stoffschneidemaschine mit Arbeitstisch
- Klemmung des Stoffpaketes über Pneumatik
- die Klemmung erfolgt unter einer Schutzverkleidung und hält auch hohe Stoffpakete in Position
- Spezialschliff des Kreismessers (Art.-Nr. 536 18 001 90 00) für einen geraden, exakten Zuschnitt auch bei hohen Stoffpaketen
- durch das rotierende Messer werden die Stoffkanten versiegelt
- stufenlose regelbare Drehzahl (0 – 2.950 U/min.)
- verstellbare Höhe des Arbeitstisches von 75 cm bis 100 cm zum optimalen Anpassen der Arbeitshöhe auf den jeweiligen Bediener

Technische Daten

- Maße (B × T × H): 150 cm × 62,5 cm × 75 cm (+25 cm)
- Geräuschemission: < 70db(A)
- Druckluftversorgung: 6 bis 8 bar
- Spannung: 400 V/50 Hz
- Motorleistung: 1,5 KW
- Drehzahl: 0 – 2.950 U/min
- Durchmesser Kreismesser: 250 mm (min. 230 mm)

- *pneumatic/electric fabric saw with work bench*
- *pneumatic clamping of the fabric stack*
- *the clamping takes place under the protection enclosure and also keeps high fabric stacks in position*
- *special sharpening of the circular blade (art.-no. 536 18 001 90 00) for an exact cut as well with higher fabric stacks*
- *the edges of the fabrics are sealed because of the rotating knife*
- *infinitely driving speed regulation (0 – 2,950 rpm)*
- *adjustable height of the work bench between 75 cm and 100 cm to set the ideal height for each operator*

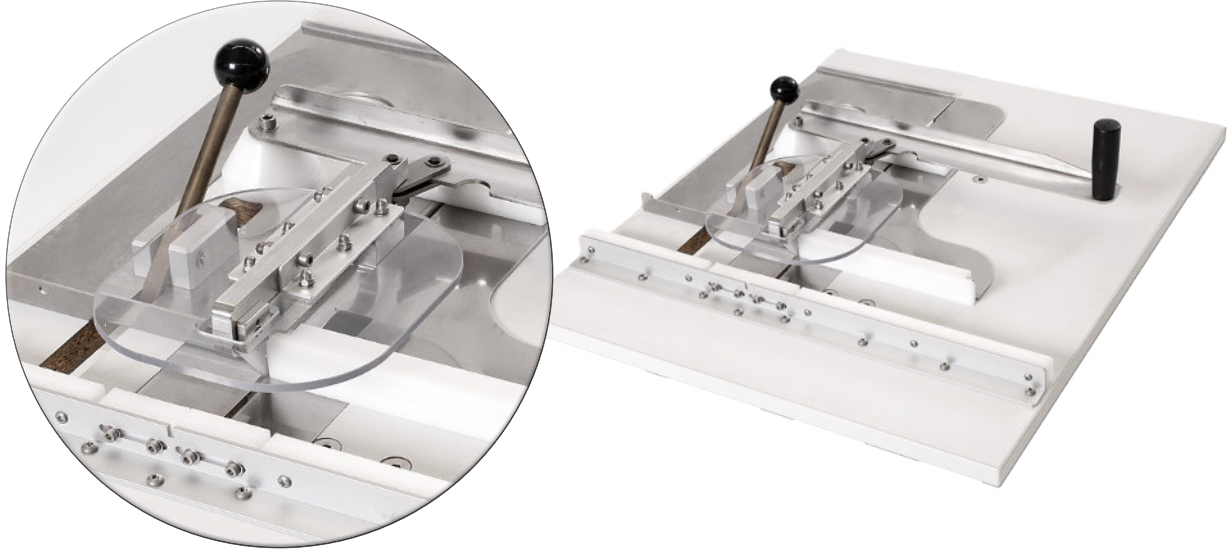
Technical Datas

- *dimensions (w × d × h): 150 cm × 62.5 cm × 75 cm (+ 25 cm)*
- *environmental noise: < 70db(A)*
- *pressurised air: 6 – 8 bar*
- *voltage: 400 V/50 Hz*
- *engine power: 1.5 KW*
- *driving speed: 0 – 2,950 rpm*
- *diameter blade: 250 mm (min. 230 mm)*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 023 90 00	Stoffschneidemaschine, Kaltschnitt <i>Fabric cutter, cold cut</i>	1 St./pc



- manuelle Stoffschneidevorrichtung
- zum exakten Zuschneiden von beschichteten, laminierten und Black Out Stoffen

Technische Daten

- Maße (B × T × H): 50 cm × 62,5 cm × 21 cm
(11 cm Aufbau oberhalb der Tischplatte)

- *manual cut device*
- *for cutting of coated, laminated and black out fabrics*

Technical Datas

- *dimensions (w × d × h): 50 cm × 62.5 cm × 21 cm*
(height is 11 cm above the work bench)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 024 90 01	Elektroschneider für Wabenplissees <i>Electric knife for honeycomb</i>	1 St./pc



- elektrisches Messer für den Diagonalschnitt bei Wabenplisseestoffen

Technische Daten

- Spannung: 230 V / 50 Hz
- Leistung: 100 / 95 W

- electrical knife for the diagonal cut at honeycomb fabrics

Technical specifications

- voltage: 230 V / 50 Hz
- engine power: 100 / 95 W

536 13 025 90 00	Heißschneidegerät für diagonalen Schnitt <i>Hot cutting device for diagonal cut</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Heißschneidegerät für den Diagonalschnitt bei Plisseestoffen
(nicht für beschichtete, laminierte, Black Out Stoffe, usw. geeignet)

- hot cutting device for the diagonal cut at pleated blind fabrics
(not suitable for coated, laminated, black out fabrics, etc.)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 026 90 01	Regelgerät für Heißschneidegerät (Art.-Nr. 536 13 025 90 00) <i>Temperature controller for hot cutting device (art.-no. 536 13 025 90 00)</i>	1 St./pc



- Regelgerät für stufenlose Temperatureinstellung

- controller for infinitely variable control

536 13 027 90 00	Akku-Schere inkl. Schneidkopf für Faltenzuschnitt <i>Accu cutter for fabric incl. blade for pleat cut</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



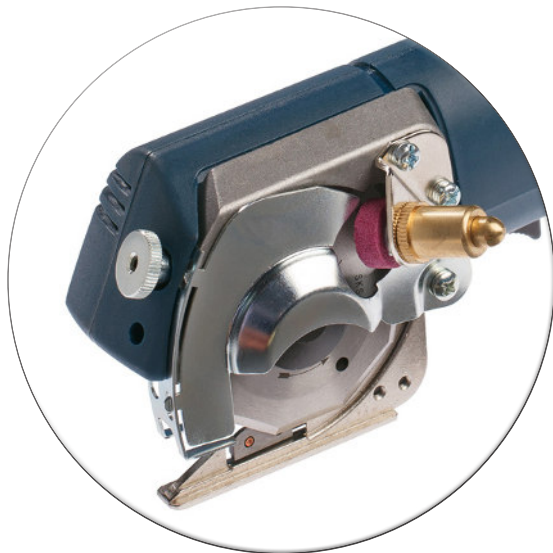
- Elektroschere für den Längsschnitt in der Falte
- inkl. 1 Ersatzklinge

- accu cutter for the longitudinal cut in the pleat
- incl. 1 spare blade

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 028 90 00	Akku Schneider für Stoffpaket <i>Accu cutter for fabric coupon</i>	1 St./pc

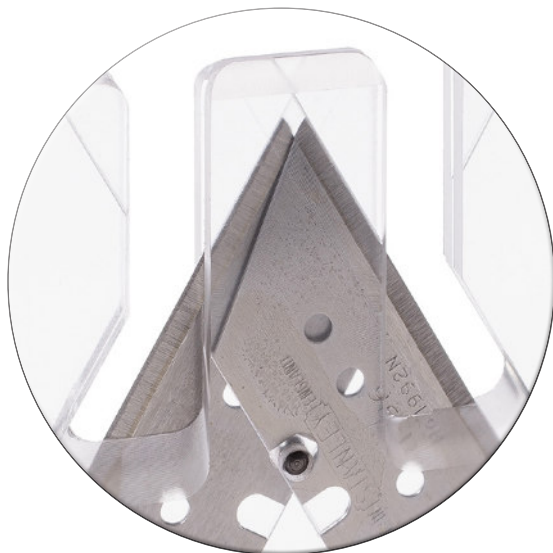


• Elektroschneider für den groben Zuschnitt mehrerer Stofflagen

• accu cutter for the rough cut of several fabric layer

536 13 029 90 00	Messer für Wabenzuschnitt <i>Honeycomb cutting knife</i>
------------------	---

1 St./pc



• Messer für den Längsschnitt in der Wabe

• blade for the longitudinal cut in the comb

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 051 90 01	Hohlbohrer 3,0 mm, Außenschliff teflonbeschichtet <i>Shell auger 3.0 mm, exterior cut teflon coated</i>	1 St./pc



- Stoffhohlbohrer für Wabenplissee (nur für geringe Pakethöhen)
- fabric shell auger for honeycomb (for small packages)

536 13 052 90 01	Hohlbohrer 4,5 mm, Außenschliff teflonbeschichtet <i>Shell auger 4.5 mm, exterior cut teflon coated</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Stoffhohlbohrer für Plisseestoffe
- fabric shell auger for pleated blind fabrics

536 13 053 90 00	Hohlbohrer 4,5 mm, Außenschliff <i>Shell auger 4.5 mm, exterior cut</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Stoffhohlbohrer für Plisseestoffe
- fabric shell auger for pleated blind fabrics

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 054 90 00	Hohlbohrer 4,0 mm, Innenschliff <i>Shell auger 4.0 mm, interior cut</i>	1 St./pc



• Stoffhohlbohrer für Plisseestoffe

• fabric shell auger for pleated blind fabrics

536 13 055 90 00	Hohlbohrer 8,0 mm, Innenschliff <i>Shell auger 8.0 mm, interior cut</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• Stoffhohlbohrer für Plisseestoffe

• fabric shell auger for pleated blind fabrics

536 13 056 90 01	Bohrer für Wabenplissee 3 × 110 mm <i>Honeycomb drill 3 × 110 mm</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



• Stoffverdränger (Bohrer) für größere Wabenplisseepakete
• zum Einspannen in eine Standbohrmaschine mit min. 11 cm Hub

• fabric displacer (auger) for bigger honeycomb packages
• to place in stationary drilling machine with min. 11 cm stroke

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 057 90 00	Lochzange für Wabenplissee <i>Pliers for honeycomb</i>	1 St./pc

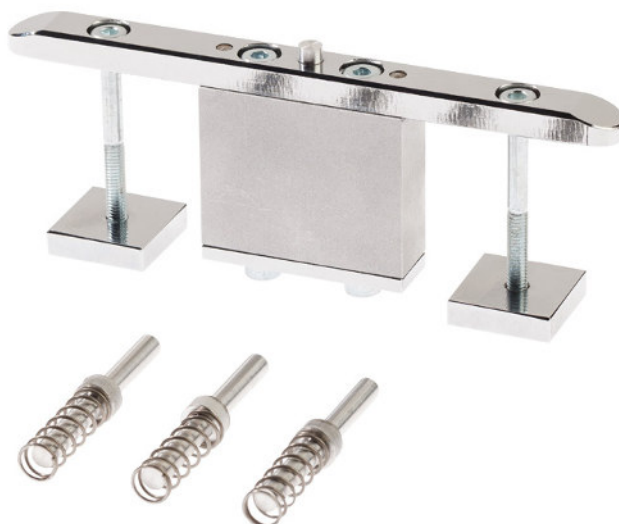


- Zange für die Lochung in der Diagonalen bei Wabenplisseesonderformen

- plier for the holes at the diagonal at honeycomb shaped blinds

536 13 101 90 00	Federstiftführung für Stoffbohrmaschine <i>Positioner for drilling machine</i>
------------------	---

1 St./pc



- zur exakten Positionierung des Stoffpakets unter der Stoffbohrmaschine
- inkl. 3 Ersatzstifte (beidseitig nutzbar) mit Feder

- to fix the fabric stack under the fabric drilling machine
- incl. 3 spare pin (both sides useable) with spring

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 102 90 00	Stoffanpresser <i>Fabric press</i>	1 St./pc



- zur Fixierung des Stoffpaketes beim Schneiden mit der Stoffschneidemaschine (Art.-Nr. 536 13 021 90 00)

- for fixing the fabric stack under the fabric saw light version (art.-no. 536 13 021 90 00)

536 13 103 90 00	Stoffbeschwerer <i>Fabric weight</i>
------------------	---

1 St./pc



- zum Beschweren des Stoffes während des Schrägschnitts auf einem Arbeitstisch

- to weight down the fabric during diagonal cut on a work bench

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 13 104 90 00	Stoff-Zeichenstift, violett <i>Special fabric marker, purple</i>	1 St./pc



• zum Anzeichnen der Schnittlinie auf dem Stoff, selbstlöschend

• to mark the cutting line on the fabric, self-dissolving

536 13 105 90 00	Stoff-Zeichenstift, rosa <i>Special fabric marker, pink</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• zum Anzeichnen der Schnittlinie auf dem Stoff, selbstlöschend

• to mark the cutting line on the fabric, self-dissolving

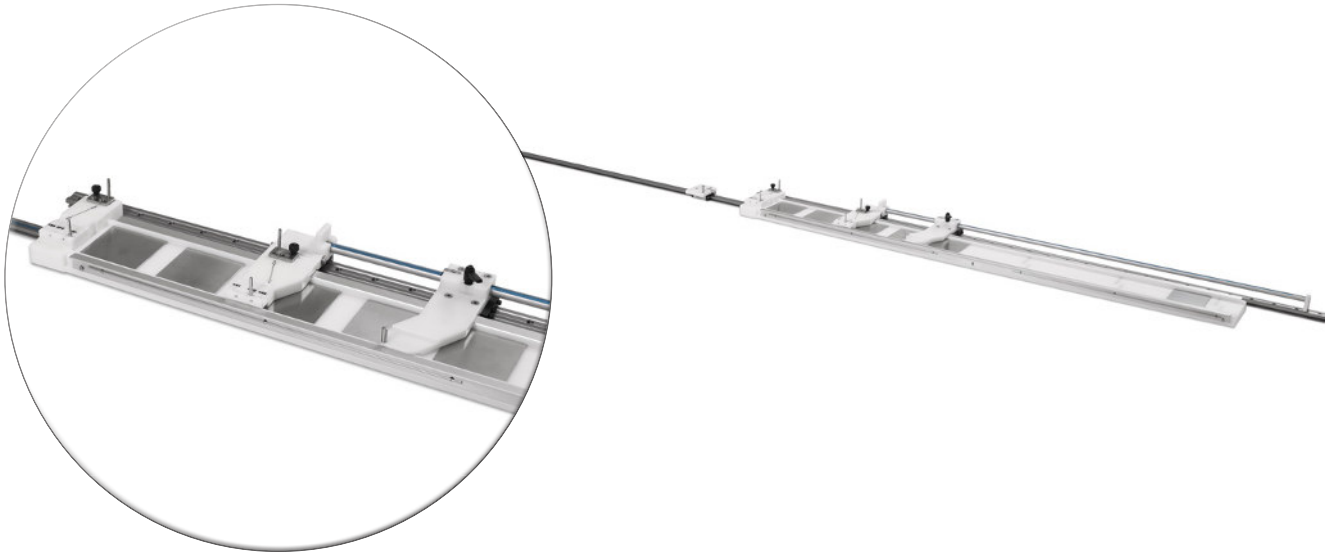
Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Fädelstationen, Tische & Schieber / Cording stations, tables & clamp sets

536 14 001 90 00	Fädelstation VS <i>Assembling set for VS-system</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Fädelstation zum Fädeln von rechteckigen VS, DF- und DF Comfort Modellen

Technische Daten

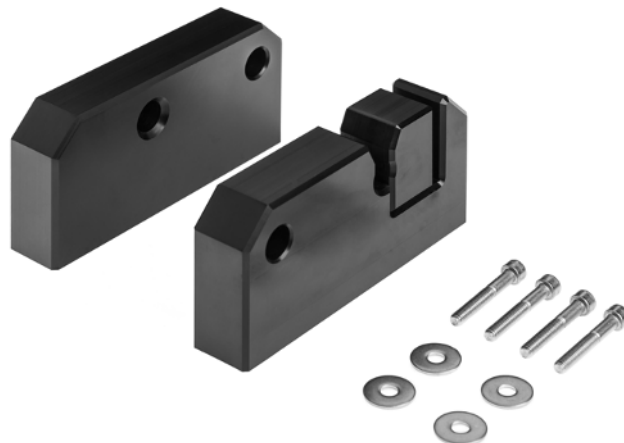
- Maße Station (B × T × H): 436 cm × 25 cm × 8 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 436 cm × 60 cm

- cording station for threading rectangular VS, DF and DF Comfort model types

Technical Datas

- dimensions (w × d × h): 436 cm × 25 cm × 8 cm
- required space in the production (w × d): 436 cm × 60 cm

536 14 011 90 00	Schnurlager für Fädelstation VS <i>Wind off device for assembling set for VS</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



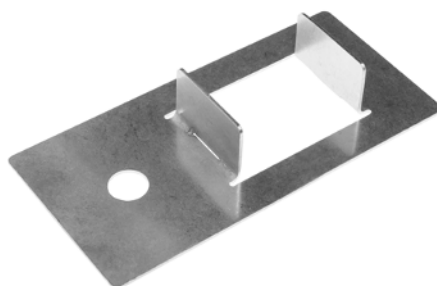
- Abrollvorrichtung für die Schnurspulen (ohne Rohr)

- unwinding unit for cord spules (without tube)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 012 90 00	Montagehilfe für VS SD-Anlagen <i>Fit up aid for VS SD-blinds</i>	1 St./pc



- Einlegeblech für die Fädelstation VS zur Fixierung der mittleren Bewegungsschiene bei VS SD Anlagen

- inlay sheet for the assembling set VS to fix the middle operating rail at the VS SD model

536 14 013 90 00	Distanzstück für Drahtbügel F/VS, 30 mm <i>Distance block for bail F/VS, 30 mm</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- zur schnellen Ermittlung der Position des Drahtbügels bei ausbalancierten VS Anlagen

- for quick finding the position of bail at balanced VS blinds

536 14 014 90 00	Adapter für DF Comfort 30 <i>Adaptor for DF Comfort 30</i>	1 Satz/set
------------------	---	------------



- Adapter für die Fädelstation VS zur Fixierung der mittleren Bewegungsschiene bei DF Comfort 30 Anlagen

- adaptor for the assembling set VS to fix the middle operating rail at the DF Comfort 30 model

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

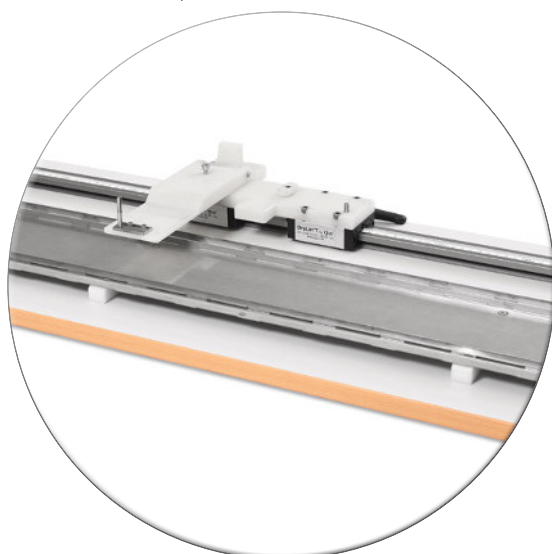
Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 015 90 00	Fädelstation VS, Verlängerung 500 mm <i>Assembling set for VS-system, extension 500 mm</i>	1 St./pc



- verlängert die Fädelstation und die Kederklemmung um 500 mm

- extended the cording station and the fixing profile clamping by 500 mm

536 14 031 90 00	Fädelstation F <i>Assembling set for F-system</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Fädelstation zum Fädeln von rechteckigen F Modellen

- assembling set for threading rectangular F models

Technische Daten

- Maße (B × T × H): 300 cm × 40 cm × 11 cm
- Platzbedarf in der Produktion (B × T): 300 cm × 60 cm

Technical Datas

- dimensions (w × d × h): 300 cm × 40 cm × 11 cm
- required space in the production (w × d): 300 cm × 60 cm

536 14 032 90 00	Montagehilfe für Schnurquaste CS <i>Assembling aid for cord tassel CS</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



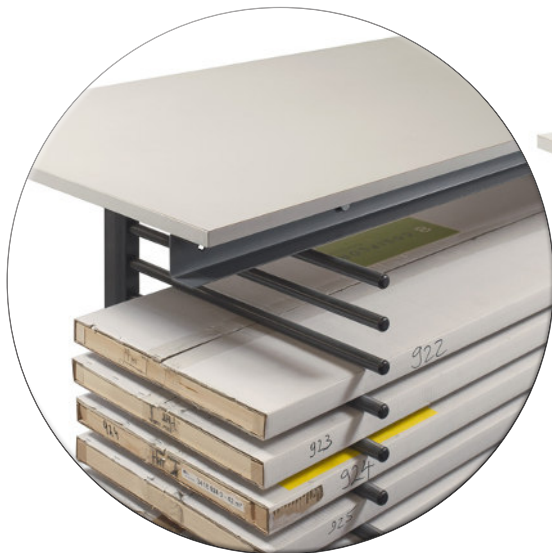
- zur Fixierung der Schnurquaste beim Einlegen der Schnüre
- zur Montage auf der Fädelstation F

- fit up aid to fix the cord tassel while inserting the cords
- for fitting at the assembling set F

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 041 90 00	Arbeits Tisch mit Stofflager, einfach <i>Work bench with fabric store, single</i>	1 St./pc



- Arbeitstisch mit darunterliegender Lagerungsmöglichkeit für 12 Stoffpakete
- Maße (B × T × H): 250 cm × 60 cm × 95 cm

- *work bench with fabric stock for 12 fabrics*
- *dimensions (w × d × h): 250 cm × 60 cm × 95 cm*

536 14 042 90 00	Arbeits Tisch mit Stofflager, doppelt <i>Work bench with fabric store, double</i>
------------------	--

Kein Lagerartikel!
Non stock item!

1 St./pc



- doppelter Arbeitstisch mit darunterliegender Lagerungsmöglichkeit für 24 Stoffpakete
- Maße (B × T × H): 250 cm × 120 cm × 95 cm

- *double work bench with fabric stock for 24 fabrics*
- *dimensions (w × d × h): 250 cm × 120 cm × 95 cm*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 051 90 00	Plafondtisch, manuell höhenverstellbar <i>Assembling table for straight roof blinds, manual vertical adjustment</i>	1 St./pc



- Tisch zum Aufspannen und Abknoten von rechteckigen Plafond Modellen und großen Slope-, Fünf- und Sechseck-Modellen

- table for fixing and cording rectangular roof blinds (Plafond) and big Slope, pentagon and hexagon models

Technische Daten

- Maße (L × B × H): 301 – 503 cm × 150 cm × 91 – 106 cm

Technical specifications

- dimensions (l × w × h): 301 - 503 cm × 150 cm × 91 - 106 cm

536 14 052 90 00	Kipptisch für Sonderformen, manuell höhenverstellbar <i>Assembling table for shaped blinds, manual vertical adjustment</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Tisch zum Aufspannen, Anzeichnen des Schrägschnittes und Abknoten von Sonderformen (Dreiecke, Trapeze, usw.)

- table for fixing, marking of the diagonal cut and threading shaped blinds (triangle, trapezium, etc.)

Technische Daten

- Maße (L × B × H): 250 cm × 80 cm × 85,5 cm – 105,5 cm/310 cm (Höhe beim Aufrichten)

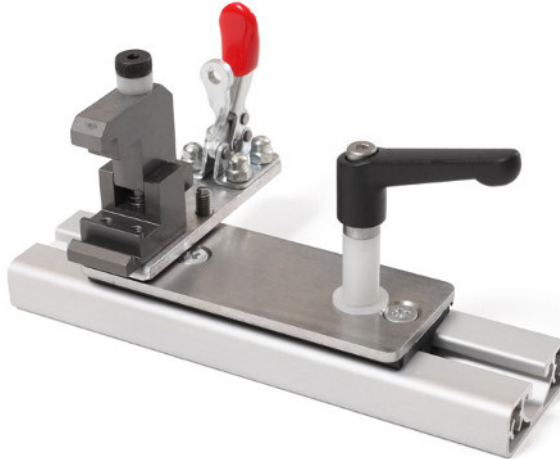
Technical specifications

- dimensions (l × w × h): 250 cm × 80 cm × 85.5 – 105.5/310 cm (height in vertical position)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

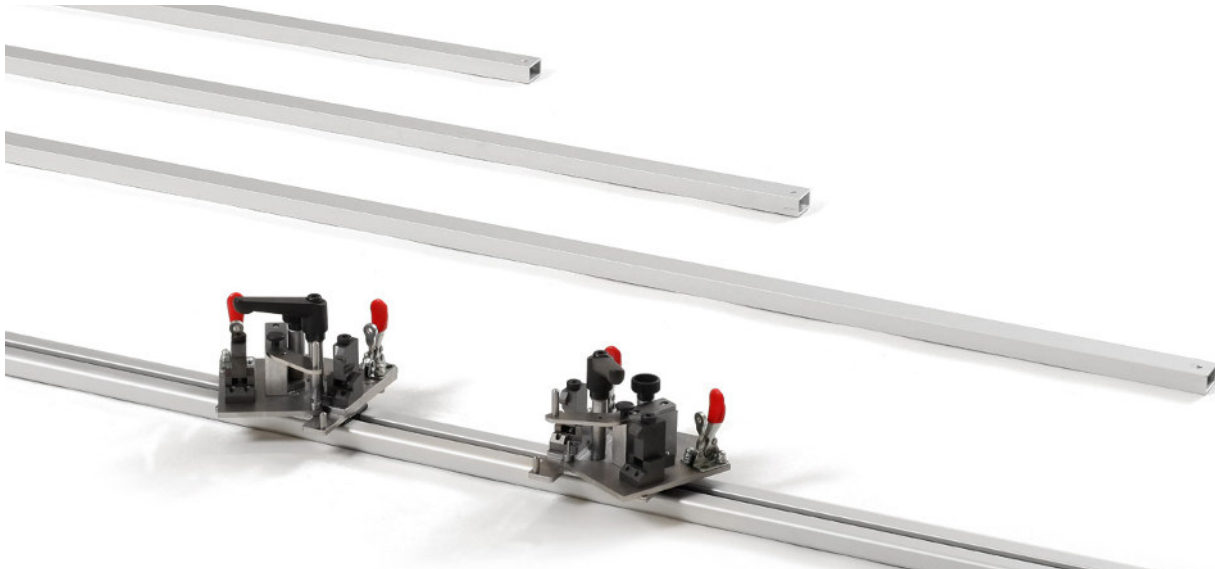
Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 061 90 00	Universal Spanner (F/ F4/ FE/ PL/ VS) Rail clamp (F/ F4/ FE/ PL/ VS)	1 St./pc



- Schieber für Kipptisch, Plafondtisch und Prüfschiene für Prüfgalgen zum Klemmen der Schiene 1-Kanal, 2-Kanal, Bedienschiene ,08 und Schiene F4/EL/K

- clamp set for table for straight-, shaped blinds and the additional rail for hoist for fixing the rail 1-channel, 2-channel, operating rail ,08 and rail F4/EL/K

536 14 071 90 00	Schiebersatz Dreieck / Trapez Clamp-set triangle / trapezium	1 St./pc
------------------	---	----------



- Schiebersatz zum Aufspannen von Dreiecken und Trapezen auf dem Kipptisch

Enthalten

- 2 Schieber
- 3 Lineale (25 mm breit)

- clamp set for fixing triangles and trapezium at the table for shaped blinds

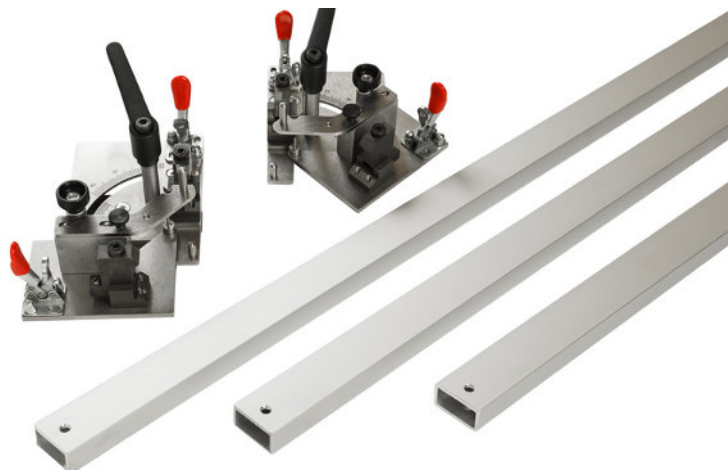
Included

- 2 sliders
- 3 ruler (25 mm width)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 072 90 00	Schiebersatz PLK / PLE 30-33 <i>Clamp-set PLK / PLE 30-33</i>	1 St./pc



- Schiebersatz zum Aufspannen von Dreiecken und Trapezen (nur PLK/PLE) auf dem Kipptisch

Enthalten

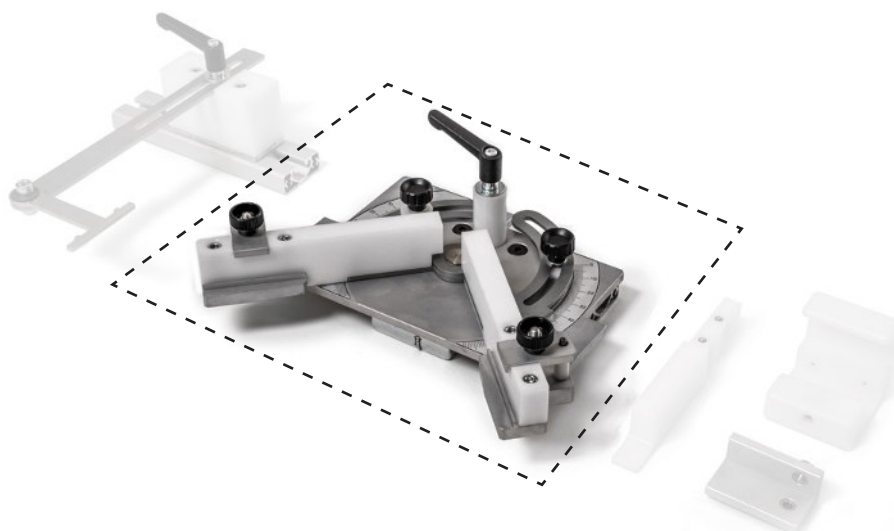
- 2 Schieber
- 3 Lineale (30 mm breit)

- *clamp set for fixing triangles and trapeziums (only PLK/PLE) at the table for shaped blinds*

Included

- 2 slider
- 3 ruler (30 mm width)

536 14 073 90 00	Schieber Dreieck D <i>Slider for triangles without fixed top rail</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



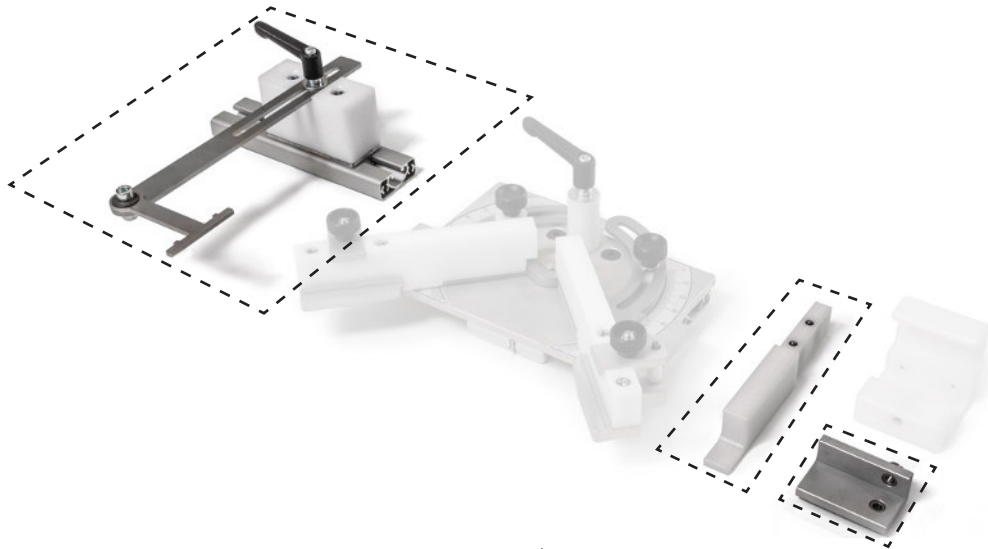
- Schieber zum Aufspannen von Dreiecken ohne feste Oberschiene auf dem Kipptisch

- *clamp set for fixing triangles without top fix rail at the table for shaped blinds*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 074 90 00	Linealhalter inkl. Bohrvorrichtung für Dreieck D <i>Ruler-holder for triangles without fixed top rail, incl. drill jig</i>	1 St./pc



- Linealhalter zum Anzeichnen des Schnittes

Enthalten

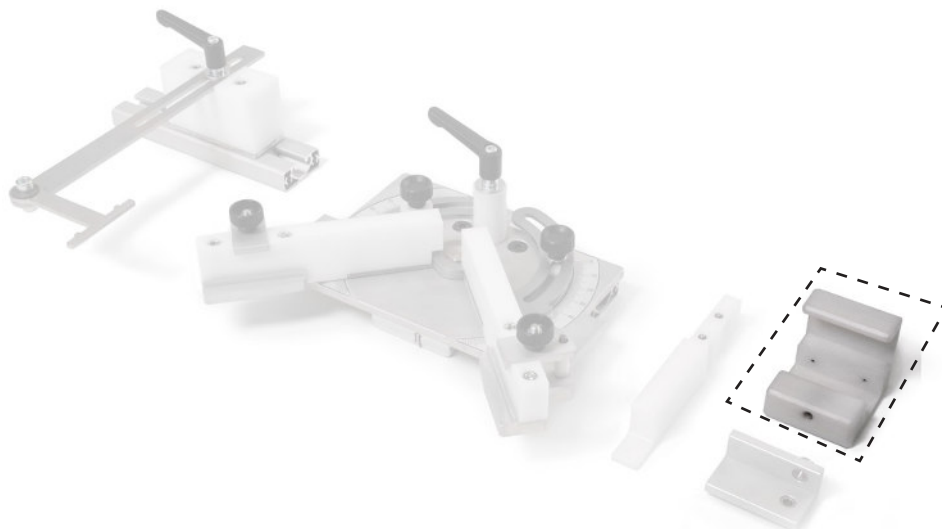
- 1 Schieber
- 1 Bohrschablone
- für ein komfortables Arbeiten ist die Bestellung von 2 Stück empfehlenswert

- spacer bracket for marking the diagonal cut

Included

- 1 slider
- 1 drill jig
- for comfortable working an order of 2 pcs. is recommended

536 14 075 90 00	Linealanschlag Dreieck D <i>Ruler-stop for triangles without fixed top rail</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Hilfsanschlag zum Fixieren des Lineals an der Unterschiene
- für ein komfortables Arbeiten ist die Bestellung von 2 Stück empfehlenswert

- limit stop for fixing the spacer at the bottom bar
- for comfortable working an order of 2 pcs. is recommended

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 081 90 00	Schiebersatz, Fünfeck/Sechseck <i>Clamp-set, pentagon/hexagon</i>	1 St./pc



- Schiebersatz zum Aufspannen von Fünfecken und Sechsecken auf dem Kipptisch

Enthalten

- 2 Schieber

- *clamp set for fixing pentagons and hexagons at the table for shaped blinds*

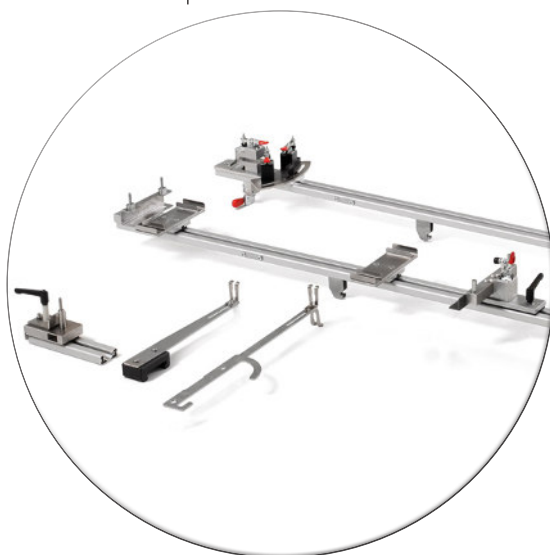
Included

- 2 sliders

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 091 90 00	Schiebersatz Slope <i>Clamp-set gable blinds (Slope)</i>	1 St./pc



- Schiebersatz zum Aufspannen von senkrechten Slope Anlagen auf dem Kipptisch

Enthalten

- 2 Schieber
- 1 Schieber mit Pin
- 2 Profile
- 4 Halter/Hilfsanschlätze

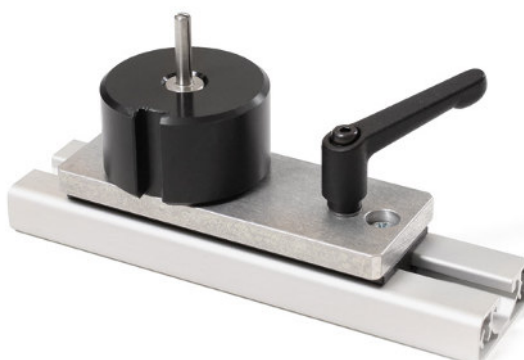
- *clamp set for fixing vertical slope blinds at the table for shaped blinds*

Included

- 2 sliders
- 1 slider with pin
- 2 profiles
- 4 brackets/limit stops

536 14 101 90 00	Schieber mit Pin <i>Slider with pin</i>
------------------	--

1 St./pc



- Schieber zum Halten der Schnur/Lineale auf dem Kipptisch

Enthalten

- 1 Schieber
- 1 Distanzring

- *clamp for holding the cord/spacer at the table for shaped blinds*

Included

- 1 sliders
- 1 distance ring

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 14 111 90 00	Schiebersatz für Sonderformen, Wabenplissee <i>Clampset for shape blinds, honeycomb blinds</i>	1 St./pc



- Spannvorrichtung für Wabenplissee Sonderformen auf dem Plafond-/Kipptisch

Enthalten

- 6 Schieber
- 4 Schraubzwingen
- 2 Profile
- 5 Wabenstäbe
- 1 Führungsbahn

- *Clamp set for shaped honeycomb blinds at the table for straight/shaped roof blinds*

Included

- 6 slider
- 4 bar clamps
- 2 profiles
- 5 poles for honeycomb fabrics
- 1 guideway

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Einzelwerkzeuge / Single tools

536 15 001 90 00	Montagedorn für Schnurführungsöse <i>Mounting mandrel for cordeye</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- zum Eindrücken der Schnuröse in den Keder / das Aluminiumprofil
- to fix the cordeye into the pvc and alu profile

536 15 002 90 00	Montagedorn für Schnuröse 1,5 mm <i>Mounting mandrel for cordeye 1.5 mm</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- zum Eindrücken der Schnuröse 1,5 mm in den Keder
- to fix the cordeye 1.5 mm into the pvc profile

536 15 003 90 00	Montagedorn für Vierkantsmutter <i>Mounting mandrel for square nut</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- zum Eindrücken der Vierkantsmutter in die Endkappen
- to fix the square nut into the end caps

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 004 90 00	Montagedorn für Schnurbremse '10 <i>Mounting mandrel for cord brake '10</i>	1 St./pc



• zum Eindrücken des Umlenkstiftes in die Schnurbremse '10

• to fix the deflecting pin into the cord brake '10

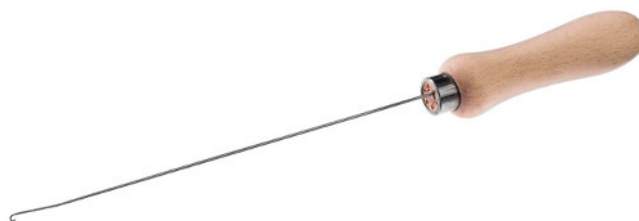
536 15 021 90 00	Einfädelnadel 1 (für Inline) <i>Threading needle 1 (for Inline)</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• Nadel zum Fädeln der Schnur durch die Inline Schnurbremse

• needle to thread the cord through the Inline cord brake

536 15 022 90 00	Einfädelnadel 2 <i>Threading needle 2</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• Nadel zum Fädeln der Schnur durch den Stoff

• needle to thread the cord through the fabric

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 023 90 00	Einfädelnadel 3 (für Sonderformen) <i>Threading needle 3 (for shaped blinds)</i>	1 St./pc



• Nadel zum Fädeln der diagonalen Schnur bei Sonderformen

• *needle to thread the diagonal cord at shaped blinds*

536 15 024 90 00	Rundnadel für Wabenplissee <i>Curved needle for honeycomb blinds</i>
------------------	---

1 St./pc



• Nadel zum Fädeln der diagonalen Schnur bei Wabenplisse-Sonderformen

• *needle to thread the diagonal cord at shaped honeycomb blinds*

536 15 025 90 00	Montagehilfe für Spanndraht bei Wabenplissee <i>Fit up aid for wire for honeycomb blinds</i>
------------------	---

1 St./pc



• Nadel zum Fädeln des Spanndrahts bei WabenPlisseestoffen

• *needle to thread the tensioning wire at honeycomb fabrics*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 041 90 00	Montageschiene für Stoff <i>Mounting rail for fabric</i>	1 St./pc



- Schiene zum Einlegen des Keders und anschließendem Aufbringen des Plisseestoffes

- rail to insert the pvc fixing profile and than applicate the pleated blind fabric

536 15 052 90 00	Trennspray für Messer und Bohrer <i>Cleaning- and silicon spray for blade and drill</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Spray als Antihafmittel für das Stoffschneidemesser und die Stoffbohrer

- spray as anti-adhesive agent for the fabric blade and shell auger

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 061 90 00	Spreizer für Schiene F4/EL/K <i>Spreader for rail F4/EL/K</i>	1 St./pc



- Spreizer zum Aufweiten des Profils F4/EL/K zum Einsetzen des Getriebes PLK

- spreader to expanding the profile F4/EL/K to insert the gear PLK

536 15 062 90 00	PLE Programmierkabel <i>PLE set-up switch</i>
------------------	--

1 St./pc

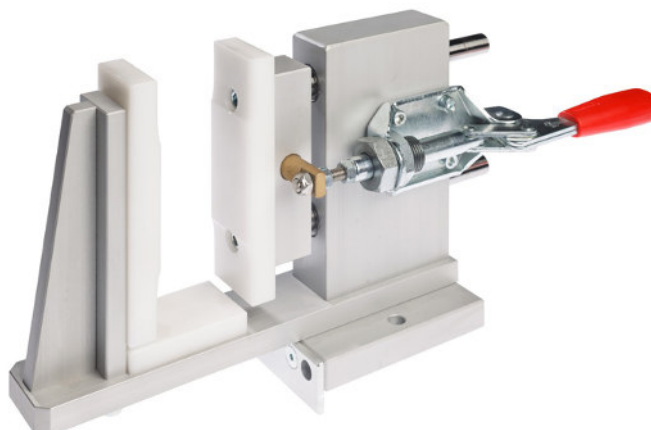


- zur Programmierung der Endlagen (im internen Laufzeitbegrenzer) bei PLE-Anlagen

- to set up the stop positions (in the internal timer) at PLE-model types

536 15 063 90 00	Montagevorrichtung für F4/FE <i>Mounting device for F4/FE</i>
------------------	--

1 St./pc



- zur Fixierung der Schiene F4/EL/K während der Produktion

- to fix the rail F4/EL/K during the production

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 064 90 00	Schraubzwinde für Montagevorrichtung F4/FE (Art.-Nr. 536 15 063 90 00) <i>Screw clamp for mounting device F4/FE (art.-no. 536 15 063 90 00)</i>	1 St./pc



536 15 065 90 00	Adapter F Touch für Montagevorrichtung F4/FE <i>Adaptor F Touch for mounting device F4/FE</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Adapter zum Halten des Montageprofils F-Touch
(2 Stück pro Montagevorrichtung F4/FE/K)

- Adaptor to hold the mounting rail F-Touch
(2 pc per mounting device F4/FE/K)

536 15 066 90 00	Aufnahmezapfen für Presse für Ausklinkwerkzeug <i>Centring pivo for press for notching tool</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



536 15 071 90 00	Zange für Seilklemme <i>Pliers for wire clamping ring</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Zange zum Zusammenquetschen der Seilklemme
(Art.-Nr. 532 25 104 99 00)

- plier for crimping the cord seal (art.-no. 532 25 104 99 00)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 073 90 00	Quetschzange <i>Crimping pliers</i>	1 St./pc



- zum Quetschen von Holhnieten
- for crimping of rivets

536 15 091 90 00	Schnellspanner für F + VS Profile <i>Rail clamp for F + VS profiles</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



- Halter zur Befestigung von rechteckigen F- und VS Anlagen am Prüfgalgen
- quick clamp to fix rectangular F- and VS models at the hoist

536 15 092 90 00	Spannadapter DF Comfort '12 <i>Adapter DF Comfort '12 for rail clamp</i>	1 Satz/set
------------------	---	------------



- Adapter für den Universalspanner (Art.-Nr. 536 14 061 90 00) zur Aufnahme der Griffleiste 1-Kanal (DF Comfort)
- adaptor for the rail clamp (art.-no. 536 14 061 90 00) to fix the handle bar 1-channel (DF Comfort)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 093 90 00	Schnellspanner F Touch für Galgen <i>Rail clamp F Touch for hoist</i>	1 St./pc



• Halter zur Befestigung vom Modelltyp F-Touch am Prüfgalgen

• quick clamp to fix the model type F-Touch at the hoist

536 15 094 90 10	Schnellspanner F, VS für Galgen <i>Rail clamp F, VS for hoist</i>	(verfügbar voraussichtlich Oktober 2016) (Expected to be available in October 2016)	1 St./pc
------------------	--	--	----------

• Halter zur Befestigung von rechteckigen F- und VS Anlagen am Prüfgalgen

• quick clamp to fix rectangular F- and VS models at the hoist

536 15 095 90 00	Schnellspanner VS2 Slide, DFC20 für Galgen <i>Rail clamp VS2 Slide, DFC20 for hoist</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



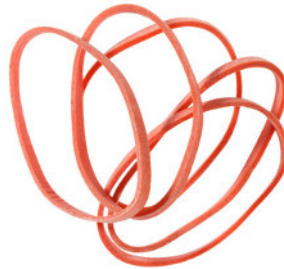
• Halter zur Befestigung vom Modelltyp VS 2 Slide am Prüfgalgen

• quick clamp to fix the model type VS 2 Slide at the hoist

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

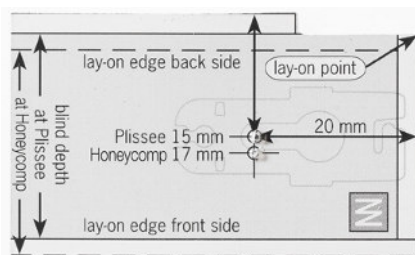
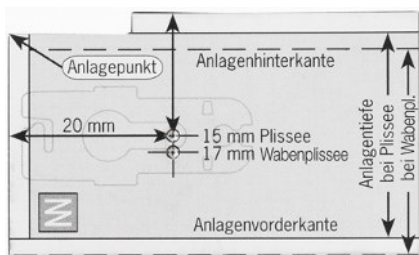
2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 111 90 00	Gummibänder, 3 mm (ca. 6.000 St.) <i>Rubber band 3 mm (approx. 6,000 pcs.)</i>	6000 St./pc



- zum Fixieren des fertigen Plissees im Stoffpaket
- for fixing the ready made blind in the fabric stack

536 15 112 90 00	Bohrschablone für Spannschuh, Schiene 2-Kanal <i>Drill jig for tensioning shoe, rail 2-channel</i>	1000 St./pc
------------------	---	-------------



- Schablone zum Markieren der Bohrlöcher im Fensterfalz
- nur für den Spannschuh Schiene 2K einsetzbar
- drill jig to mark the mounting holes in the window beading
- only for the tensioning shoe rail 2-c

536 15 121 90 00	Maßband, 500 cm links > rechts <i>Measuring tape, 500 cm left > right</i>	Kein Lagerartikel! Non stock item!	1 St./pc
------------------	---	---------------------------------------	----------



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 122 90 00	Maßband, 500 cm rechts > links <i>Measuring tape, 500 cm right > left</i>	1 St./pc

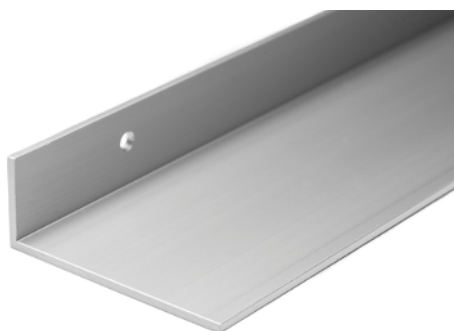
Kein Lagerartikel!

Non stock item!



536 15 131 90 00	Profil 80 × 30 × 3 mm, Länge: 250 cm <i>Profile 80 × 30 × 3 mm, length: 250 cm</i>
------------------	---

1 St./pc



- Anschlagkante für die Stoffführung, z.B. zwischen Stoffschneidemaschine und Stoffbohrmaschine

- stop angle for the fabric guide, e.g. between fabric saw and drilling machine

536 15 141 90 00	Prüfschiene für Galgen, Länge: 270 cm <i>Additional rail for hoist, length: 270 cm</i>
------------------	---

1 St./pc



- Schiene zur Aufnahme des Universalspanners (Art.-Nr. 536 14 061 90 00) und Schnellspanner (Art.-Nr. 536 15 091 90 0052 – 536 15 095 00 00) zur Montage am Prüfgalgen
- das Profil ist bereits vorgebohrt

- rail for the rail clamp (art.-no. 536 14 061 90 00 and art.-no. 536 15 091 90 00 – 536 15 095 00 00) to use at the hoist
- the profile is pre-drilled

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 15 151 90 00	Zubehörset für pneumatische Presse <i>Equipmentset for pneumatic press</i>	1 St./pc



- Ölbehälter mit dünnem Auslaufrohr zum Ölen von pneumatischen Stanzen

- oil tank with thin outlet pipe to lubricate pneumatic punches

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)

Cosiflor® Ersatzteile / Spare parts

536 18 001 90 00	Kreismesser für Stoffschneidemaschine, Warmschnitt <i>Circular blade for fabric saw, hot cut</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Kreismesser mit spezieller Form und speziellem Schliff für die Stoffschneidemaschinen (Art.-Nr. 536 13 021 90 00 und 536 13 022 90 00)
- *circular blade with special shape and cut for the fabric saws (art.-no. 536 13 021 090 00 and 536 13 022 90 00)*
- Achtung: die Maschine darf nicht seitlich geneigt sein.
- *Attention: the machine may not be tilted side ways*

536 18 046 90 00	Schliff für Kreismesser <i>Sharpening f. circular blade</i>	1 St./pc
------------------	--	----------

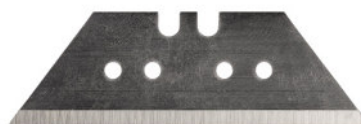
536 18 003 90 00	Kreismesser für Stoffschneidemaschine, alte Ausführung <i>Circular blade for fabric saw, old version</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Kreismesser mit speziellem Schliff, alte Ausführung
- *circular blade with special sharpening, old version*

536 18 048 90 00	Schliff für Kreismesser, alte Ausführung <i>Sharpening f. circular blade, old version</i>	1 St./pc
------------------	--	----------

536 18 004 90 00	Klinge für Stoffschneidemaschine, Kaltschnitt <i>Blade for fabric cutter, cold cut</i>	10 St./pc
------------------	---	-----------



- Ersatzklinge für Stoffschneidemaschine, Kaltschnitt (Art.-Nr. 536 13 023 90 00)
- *spare blade for fabric cutter, cold cut (art.-no. 536 13 023 90 00)*

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 005 90 00	Klinge für Profilstanze manuell <i>Blade for profile punch manuell</i>	10 St./pc



• Ersatzklinge zum Ablängen des Keders

• spare blade for cutting the pvc fixing profile

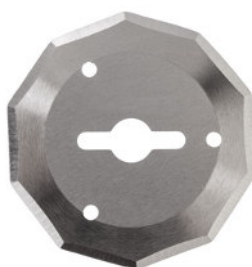
536 18 006 90 00	Klinge für Profilstanze pneumatisch <i>Blade for profile punch pneumatic</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



• Ersatzklinge zum Ablängen des Keders

• spare blade for cutting the pvc fixing profile

536 18 007 90 00	Messer für Akku-Schneider für Stoffpaket <i>Blade for accu cutter for fabrics stack</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• Ersatzmesser für Akku Schneider (Art.-Nr. 536 13 028 90 00)

• spare blade for accu cutter (art.-no. 536 13 028 90 00)

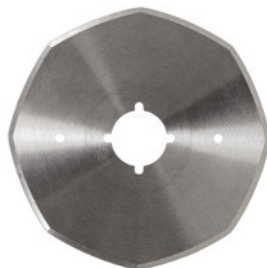
536 18 008 90 00	Schneidspitze für Heißschneidegerät <i>Cutting head for hot cutting device</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 009 90 00	Messer für Elektroschneider Wabenplissee, alte Ausführung <i>Blade for electric knife for honeycomb blinds, old version</i>	1 St./pc



• Ersatzmesser 8-eckig

• spare blade octagon

536 18 009 90 11	Messer für Elektroschneider Wabenplissee (Art.-Nr. 536 13 024 90 01) <i>Blade for electric knife for honeycomb (art.-no. 536 13 024 90 01)</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



• Ersatzmesser 4-eckig

• spare blade quadrangular

536 18 049 90 00	Distanzring für Kreismesser, Warmschnitt <i>Spacer ring for circular blade</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- für Stoffschneidemaschine einfache Ausführung (Art.-Nr. 536 13 021 90 00)
- Ausgleichring zwischen der Maschinenaufnahme von 26 mm und des Messers von 30 mm

- for fabric saw, light version (art.-no. 536 13 021 90 00)
- spacer ring between the machine (26 mm) to the blade (30 mm)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 051 90 00	Stempelsatz für Grifflochstanze pneumatisch, Schiene 2-Kanal <i>Die set for punch for handle pneumatic, rail 2-channel</i>	1 Satz/set



• 3-teiliger Stempelsatz

• 3-part die set

536 18 052 90 00	Stempelsatz für Grifflochstanze pneumatisch, abgesetzt <i>Die set for punch for handle, reduced shaft</i>	1 Satz/set
------------------	--	------------



• 3-teiliger Stempelsatz (abgesetzt)

• 3-part die set (shouldered)

536 18 053 90 00	Stift + Feder für Federstiftführung <i>Pin + spring of positioner for drilling machine</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



• Ersatzstift (beidseitig verwendbar) und Ersatzfeder

• spare pin (suitable from both sides) and spare spring

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 054 90 00	Stempelsatz für Ösenpresse <i>Die set for spindel for rivet</i>	1 Satz/set



- zur Befestigung der Feder mittels Hohlriete für Federbefestigung (Art.-Nr. 532 25 103 99 00)

- for fixing a spring via fixing rivet for spring (art.-no. 532 25 103 99 00)

536 18 055 90 00	Stempelsatz für SR1/SR2 <i>Die set for SR1/SR2</i>	1 Satz/set
------------------	---	------------



- zum Einbringen der Stofföse (Art.-Nr. 532 25 107 99 00)

- for fixing the fabric eyelet (art.-no. 532 25 107 99 00)

536 18 056 90 00	Matritze für Lochzange für Wabenplissee <i>Cavity for pliers for honeycomb</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



- Gegenstück für die Schneide der Lochzange (Art.-Nr. 536 13 057 90 00)

- counterpart for the cutter of the pliers for honeycomb (art.-no. 536 13 057 90 00)

Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 057 90 00	Stempel für Lochzange für Wabenplissee <i>Cutting stamp for pliers for honeycomb blinds</i>	1 St./pc



• ovale Schneide für die Lochzange (Art.-Nr. 536 13 057 90 00)

• oval cutter for the pliers (art.-no. 536 13 057 90 00)

536 18 058 90 00	Schneidstempel für Stanze für Seitenführungsschiene DFC '12 <i>Cutting stamp for punch for guide bar DFC '12</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 061 90 00	Stempel für Ausklinkwerkzeug Bedienschiene '08 <i>Die for notching tool operating rail '08</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 062 90 00	Stempel für Ausklinkwerkzeug Griffleiste VS <i>Die for notching tool handle bar VS</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 063 90 00	Schneidstempel 4,2 für Ausklinkwerkzeug Griffleiste VS & Bedienschiene 08 <i>Cutting stamp 4.2</i>	1 St./pc



• setzt die Lochung hinter der Ausklinkung

• place the hole after the notch

536 18 064 90 00	Schnittplatte für Ausklinkwerkzeug Griffleiste VS <i>Die plate for notching tool operating rail '08</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



536 18 065 90 00	Schnittplatte für Ausklinkwerkzeug Griffleiste VS <i>Die plate for notching tool handle bar VS</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 066 90 00	Grenztaster für Ausklinkwerkzeug <i>Limit switch for notching tool</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 070 90 00	Schnittplatte für pneum. Grifflochstanze, Bedienschiene '08 <i>Cutting plate for pneum. punch for handle, operating rail '08</i>	1 St./pc



• alle Schneidstempel gleichzeitig austauschen!

• exchange all cutting dies at one time!

536 18 101 90 00	Drahtbügel für Lochzange für Wabenplissee <i>Wire bow for pliers for honeycomb blinds</i>
------------------	--

1 St./pc



536 18 121 90 00	Faltenbalg für Profilstanze pneumatisch <i>Gaiter for profile punch pneumatic</i>
------------------	--

1 St./pc



536 18 141 90 00	Bohrspindel für Stoffbohrmaschine <i>Spindle for drilling machine for fabric</i>
------------------	---

1 St./pc



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 160 90 00	Schenkelfeder für Stoffschneidemaschine (Art.-Nr 536 13 021 90 00) <i>Leg spring for fabric saw (art.-no 536 13 021 90 00)</i>	1 St./pc



• Feder zum Anheben der Säge

• spring to lift the fabric saw

536 18 161 90 00	Zugfeder für Stoffschneidemaschine alt <i>Spring for fabric saw old</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



• Feder zum Anheben der Säge
(alte Ausführung 3450 208 0, Electra Beckum)

• spring to lift the fabric saw (old version 3450 208 0, Electra Beckum)

536 18 162 90 00	Zugfeder für Stoffbohrmaschine <i>Spring for drilling machine for fabric</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 181 90 00	Klemmhebel für Schiebersatz Dreieck/Trapez <i>Clamp lever for clamp set triangle/trapezium</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



Programmübersicht - Werkzeuge Sales Programme - Tools

2016 W

Artikel-Nr.	Bezeichnung	Verpackungseinheit (VE)
Article-No.	Description	Packing Unit (pu)
536 18 191 90 00	Klemmhebel für Universalspanner <i>Clamp lever for rail clamp</i>	1 St./pc



536 18 192 90 00	Klemmhebel für Stanze <i>Clamp lever for punch</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 221 90 00	Bedienhebel verstärkt für Stoffschneidemaschine, Kaltschnitt <i>Operating lever stabilised for fabric cutter, cold cut</i>	1 St./pc
------------------	---	----------



536 18 230 90 00	Führungswagen für Fädelstation VS <i>Slider for assembling set VS</i>	1 St./pc
------------------	--	----------



Blöcker ZNL der Hunter Douglas Holding GmbH & Co. KG
Norderneystraße 3
28217 Bremen
Deutschland

Fon +49 (0)421 386920
Fax +49 (0)421 3808214
bloecker@bloecker.de